

さいちやれミーテング 2022/10/14 (Fri) 13:30-14:30

出席: (ZOOM) 岩熊さん・青木さん・宇都宮さん・林さん・宮崎

さいちやれミーテング 10月14日 (金) 13:30 - 14:30

	○	×	岩淵	青木	岩熊	名古屋	宇都宮	林	宮崎
ZOOM	5	2	×	○	○	×	○	○	○
欠席	2	5	○	×	×	○	×	×	×

(議題内容)

1. フィリピン本発送準備行いました。(報告)
2. タガログ語翻訳者支援(ZeRra 落合さん)
3. 醍醐さんコンサート開催決定 2023年10月7日開催
4. その他
 - ・立教HCD・エンガワ市 in 大明まつり・金子さん池袋図書館講演会・醍醐(兄)さん活動支援
 - ・フリマ参加の件

(10月)

- ・ミーテング ・IKEBIZ 10月21日 ・KATE SALON 10月28日
- ・HCD 10月16日(立教:宮崎参加します。)
- ・エンガワ市 in 大明祭り 10月30日(日) 10:00 ~16:00

(11月)

- ・ミーテング ・IKEBIZ 11月4日 11日 18日 ・KATE SALON 11月25日
- ・金子さん講演 11月23日(池袋図書館)

1. フィリピン本発送準備行いました。(報告)

- 1.book 156 (翻訳本、支援ありがとうございました。)
 - 2.artwork book 8 (木野さんより寄贈された美術全集の1/3)
 - 3.english book 35(清水さん他からの寄贈本)
 - 4.Stationery 9(日本フィランソロピー協会・大塚商会からの寄贈品)
- 計 208

*その他衣類。靴。メモ用紙等を送っています。

*12月~1月に向けてインド向け支援品の調達準備いたします。



2. タガログ語翻訳者支援(ZeRra 落合さん)

・日本におけるタガログ語翻訳支援者は 2 名体制となります。

①ZeRra 落合さん :八王子フィリピン妻の会(*現状では活動をしていない。)

<https://www.facebook.com/ochiaiz>



Ze Rra
共通の友達1人



- ・本日今後の翻訳支援について打ち合わせをいたします。
- ・期待としては、新規フィリピンでの翻訳の校正
- ・新規翻訳の対応(全て GDRIVE 上での対応を予定)
- ・現地フィリピンとのミーティング通訳対応
- ・今後時間を取っていただき皆さんに紹介いたします。

②ミレナさん :従来より支援いただくミレナさん

<https://www.facebook.com/milena.inocenciodomingo>



Milena Inocencio-Domingo

友達1,142人・共通の友達5人



- ・翻訳支援、通訳支援
- ・しばらく体調の関係で離れていましたが、今後支援可能になりましたとの連絡ありました。

3. 醍醐さんコンサート開催決定 2023年10月7日開催

・開催 2023年10月7日(土) 池袋 自由学園 明日館

13:30(開場) 14:00開演 16:00終了

・リハーサル(受付準備)12:00 — 14:00

・入場者数 :223 名 (満席 270 名に対しコロナ感染防止の為)

(準備等)

- ・メインは大戸さんをお願いします。(前回すべての調整を行った)
- ・大戸さんサポートをお願いします。(岩渕さん・宇都宮さん)
(*宮崎も調整サポートします。)
- ・出演者は醍醐さんの方で調整(@50,000)
(*醍醐さんとの調整は翌年から OK)
- ・当日反省会 17:00 ~ 18:00
- ・ロビーでのあむあむ販売会・書籍販売



4. その他

①立教 HCD 右の通りです。

・宮崎対応します。

(金子さん・大戸さん参加されればご紹介いたします。)

②エンガワ市 in 大明まつり

・開催日時: **令和 4 年 10 月 30 日(日)10:00~16:00**

・会場: 未来館大明グラウンド(豊島区池袋 3-30-8)

・出店料: 1,000 円(1 区画)

・区画: 2m × 2m

*ブルーシートを用意しておりますので、おおよその広さを目安として出店をお願いします。

・取り扱い商品について: 衣料品、家庭用品、雑貨、手づくり品など

③金子さん池袋図書館講演会

事業名: フィリピンのかたすみにできた小さな図書館の話

— 子どもたちと泣き笑いの 27 年間 —

実施日時: **11 月 23 日(水・勤労感謝の日)13:00~15:00**

会場: 池袋第三区民集会室(池袋図書館併設)

目的: 多文化共生プロジェクト・SDGs 関連事業

内容:

①13:30~13:45: 世界の図書館事情とさいちやれ紹介

②13:45~14:45 : 金子先生のご講演

③14:45~15:00 : ご講演についての質疑応答

対象: 一般 30 名

*HCD、エンガワ市でも参加募集します。

RSSC Autumn Festa 2022 10.16 SUN
立教セカンドステージ大学同窓会

HOME COMING DAY

全体テーマ: 「逆境から未来へ — つながるRSSCと仲間達 —」

日時: 2022年10月16日(日) 10時30分~15時30分
場所: 立教大学池袋キャンパス構内

【特別講演】
立教大学名誉教授 大野久先生
テーマ「シニアを心豊かに生きるには」

【2021年度修了論文発表会】
・橋本 修氏 (14期) ・玉木 晶子氏 (14期) ・大家 俊子氏 (14期)

【RSSC同好会・研究会 発表】
・NPO法人シニアの再チャレンジを支援する会
・21世紀アクティブシニア社会共生研究会
・2021発足バンド『ザ・サードブレイス』
・ウクレレ合唱団『鈴懸』のパフォーマンス

【RSSC同窓会ホームページで特別公開】
・お世話になった先生方、期生会からのご寄稿
・同窓会会員の皆さまからの投稿

RSSC オータムフェスタ
— 未来へつなげるRSSCと仲間達 —
Rikkyo Second Stage College

【HCDタイムテーブル】 2022年10月16日

10:30~12:00	修了論文発表会	10号館 X103教室
12:15~13:30	同好会・研究会 発表	10号館 X103教室
14:00~15:30	大野久先生講演会	マキムホール 2階M201教室

SDGs 事業部として
豊島区 SUSTAINABLE DEVELOPMENT GOALS
池袋図書館 多文化共生プロジェクト・SDGs 関連事業

フィリピンのかたすみにできた
小さな図書館の話
— 子どもたちと泣き笑いの 27 年間 —

【定員】 30名
申込不要 当日先着順

【日時】 令和4年 11月23日 水曜日
13:00~15:00

【場所】 池袋第三区民集会室 (池袋図書館併設)

講師: 金子多美江氏 (元大明小学校教諭)

27年の長きに渡り、フィリピンマニラ地区に3つの図書館を建て、8,000余冊のタガログ語翻訳した絵本を現地に送る活動を展開。絵本は地域の宝となり、子どもたちに絵本を読む喜びをもたらしている。
・日本子どもの本研究会実践研究賞大賞受賞(17年)・さいたま市長賞受賞(22年)

申し込み 問い合わせ

豊島区立池袋図書館 〒171-0014 豊島区池袋3-29-10
TEL: 03-3985-7981 FAX: 03-3985-7486
協力: NPO法人 シニアの再チャレンジを支援する会

④醍醐(兄)さん活動支援

- ・醍醐将之(醍醐園佳さんのお兄さんで金子さんの教え子:現在はキツザニアの運営に携わる)
 - *池袋在住の為、エンガワ市(大明)・金子さん講演への参加をお願いしています。
 - *今後さいちゅれ活動に支援いただけます。

⑤フリマ参加の件

- ・エンガワ市年内参加は 大明祭りでの参加のみ(10月30日)
- ・通常開催のエンガワ市に参加は来年4月以降(毎月第二日曜日開催)
- ・IKE・SUNPARK FARMERS ・池袋サンシャインシティ カワイイフリマ参加は見送り

(あむあむ販売会)

- ・大宮アップルハウス 12月1日(木) ~ 10日(土)
- ・KATE SALON 販売会 3月1日(水) ~ 7日(火)
- ・巣鴨・地蔵通り商店街での開催(?)

(利用料金)

利用料金についての特記事項

1週間:115,500円/週

(1日 :11,000円)

(利用するには)

- ・イベントスペース『7Days shop』で催事を開催するには、会員契約が必要
- ・保証金 20万円(年10%償却)
- ・会員は店舗空き情報を基に1日又は1週間単位で予約

※保証金は各店舗の維持費、管理費、保険料等として年間10%を償却、解約時には償却分を差し引いた金額を返金

(利用できる施設)

<https://www.7days.co.jp/looks/>

賃貸システム・契約方法はこちら

7Days 〒154-0024 東京都世田谷区 三軒茶屋1-32-18 シティエール5F

お電話でのお問い合わせ
(受付時間 平日10:00~18:30)

03-3424-7737

メールでのお問い合わせ

店名	巣鴨-地蔵通り	商店街名	巣鴨地蔵通り商店街
住所	東京都豊島区巣鴨4-13-19 地図を見る	最寄り駅	JR山手線 巣鴨駅12分 都営三田線 巣鴨駅10分 都電荒川線 康申塚駅2分
坪数	8坪+4坪	賃料	お問い合わせください
備考	【乗降客数:24万6千】 トイレ有 エアコン有 シンク有		



「おばあちゃんの原宿」として有名で高齢者が集まる町。

